

99 Agora, só um momento. Se eu me lembro, a senhora está aborrecida. E ela pensava que tinha câncer; ela tem estado preocupada, ela tem chorado, ela tem recebido oração, e tudo. Eu a vejo em pé. Tem um prédio, alguma coisa com aquilo. Há muitas, muitas pessoas regozijando. Agora, aquilo se materializou aqui diante de mim. E eu vejo seu problema. Eu olhei ao redor dela e a vi colocando as mãos nas costas assim. É só uma vértebra comprimida nas suas costas. Se ela estava para ir a um médico, vá a um quiropraxista e deixe-o aliviar aquilo. [A Quiropraxia é uma profissão na área da saúde que se dedica ao tratamento de problemas do sistema músculo-esquelético, através de técnicas de terapia manual. – Trad.] Mas se ela tiver fé em Deus, ela não precisa ir ao quiropraxista. Jesus Cristo faz isto por ela. Isto é certo. Amém.

100 Tudo bem. Todos sejam reverentes. Tudo bem. Vejamos, você é o... oh, é – é um menino. Tudo bem. Bem, abençoado seja seu coraçãozinho, um bom menino. Agora, você crê, mãe? Você crê com todo o seu coração? Agora, fique assentada lá na – lá na cadeira, se você quiser, para que eu fique sozinho com o menininho.

101 Como você vai, companheirinho? Meu Deus, eu não consigo imaginar este menininho... Você gosta de pescar? Isto não é... Todo garotinho... Você sabe o que eu penso a respeito de garotinhos? Eu acho que um garotinho que gosta de pescar e ama a sua mãe, é um bom garoto. Você crê nisto? Sim, senhor. Oh, pobre garotinho. Olhe aqui, filhinho, você e eu, nós não conhecemos um ao outro, conhecemos? Mas você sabe o que há de errado com você, não sabe, querido? Olhe, você está sofrendo com um problema de coração, isto é febre reumática em seu coração, não é filhinho? Seus pais estão quase loucos. O médico disse que ele não poderia fazer nada por você. Você sabe disto. Mas olhe aqui, filhinho. Jesus Cristo... 

Esta mensagem intitulada "O ANJO DE DEUS" foi pregada pelo Irmão William Marrion Branham, em inglês, 20 de Julho de 1951, Toledo, Ohio – EUA. A tradução do inglês para o português foi feita na íntegra, no mês de junho de 2009. Todos os esforços têm sido feitos para manter o texto da Mensagem em sua exatidão. A publicação desta mensagem tem sido possível graças às doações e contribuições de crentes interessados na distribuição das mensagens no nosso país, e esta distribuição é feita por "Crentes da Bíblia do Brasil".

Fone/Fax: (49) 3329-8057  
 Website: [www.crentesdabiblia.org](http://www.crentesdabiblia.org)  
 E-mail: [contato@crentesdabiblia.org](mailto:contato@crentesdabiblia.org)  
 Cx. Postal: 621 - CEP 89801-974 - Chapecó-SC

## O ANJO DE DEUS

*The Angel of God*

William Marrion Branham

Toledo - Ohio - E.U.A.

20 de Julho de 1951



Obrigado, irmão Baxter. Boa noite, audiência.

2 Sim senhor, eu sou só um pouquinho mais baixo que o irmão Baxter. Nós estamos felizes por estar aqui nesta tarde - nesta noite, quero dizer, para adorar ao Senhor com vocês e orar pelos enfermos. Credo que o Senhor ajudará a todos nesta noite. Eu creio que Ele nos ajudará. Nós sentimos que... Não temos mais assentos para as pessoas. Mas venha de todos os modos. Nós podemos consegui-los em algum lugar. Venha de todos os modos. Nós podemos tirar todos os carros lá de trás e ir para lá. Tem muito espaço lá. Então nós... qualquer lugar que o Senhor prover para nós. Nós simplesmente tomaremos o auditório que pudermos conseguir. E - e nós temos... Nós estamos felizes por termos este. É difícil consegui-los. Se você me der licença um minuto, eu penso que isto é uma série aqui. Algumas vezes isto é o que acontece, quando eles a têm em série.

3 Agora, nesta noite eu desejo ler algo da Palavra de Deus. Eu fui lá a tempo para ouvir a última parte da fala do irmão Baxter, ou melhor, o seu sermão, sobre anjos. Enquanto eu estava em pé lá atrás, me ocorreu pensar sobre esta Escritura. Eu quero ler isto no livro de Atos, o capítulo 27 de Atos dos Apóstolos, começando no verso 21, falando de Paulo. Paulo sendo ministrado por um ser sobrenatural, quando os problemas estavam por perto. O Senhor é uma ajuda sempre presente em tempo de problemas, não é? Então, cerca de vinte minutos antes deles me buscarem esta noite, eu estava sentado e senti algo se aproximando, aproximando. Eu não sabia o que aquilo era, e eu me levantei, caminhei para a janela, olhei para fora; esfreguei um pouco o rosto, porque eu estava orando um pouquinho. Eu pensei: "Aquilo não foi impressão, certamente". E de repente aquilo me fez rodopiar; então era Ele. E Ele estava confirmando algo para mim que está por acontecer muito em breve; que Ele me mostrou há seis ou oito meses atrás. E Ele me disse para me manter humilde diante do

Senhor, e isto será maravilhoso quando acontecer. Então, eu estou muito feliz por isso.

4 Agora, começando com o verso 21 do capítulo 27:

“...havendo já muito que não comia, então Paulo, pondo-se em pé no meio deles, disse: Fora na verdade razoável, ó varões, ter-me ouvido a mim e não ter partido... e não ter partido de Creta, mas ter... e não ter este incômodo e perda.

Mas agora vos admoesto a que tenhais bom ânimo, porque não se perderá a vida de nenhum de vós, mas somente o navio.

Porque esta mesma noite, o Anjo de Deus de quem eu sou, e a quem eu sirvo esteve comigo dizendo: ‘Paulo, não temas; importa que sejas apresentado a César, e eis que Deus te deu todos os que navegam contigo.’

“Portanto, oh varões, tende bom ânimo; porque creio em Deus que há de acontecer assim como a Mim me foi dito.”

5 Inclinem nossas cabeças só por um momento. Nosso Pai celestial, nós estamos tão agradecidos nesta noite pela oportunidade de estarmos vivos e estarmos aqui na terra, na conclusão da história deste mundo; para ver estas grandes coisas acontecendo, a Palavra de Deus sendo materializada e trazida para nós pelo ministério do Teu Espírito. E como nós te amamos por isto! E é um tão grande privilégio poder ministrar para as pessoas nestes últimos dias, sabendo que logo o sol se porá para este último tempo, e então Jesus virá. Nós O veremos, nos prostraremos aos Seus pés, colocaremos nossos troféus lá. Oh, aquele grande momento para o qual eu humildemente me arrastarei, colocarei minhas mãos em Seus benditos pés, então me virar, com lágrimas de alegria, e me afastar, sabendo que tudo está bem. Oh, que dia será aquele!

6 E nossos corações são estranhamente movidos, enquanto nós vemos nações se levantando contra nações. Olhar lá em Jerusalém esta noite e ver pela primeira vez em 2.500 anos, a antiga estrela de Davi tremulando outra vez em Jerusalém; a figueira dando seus frutos. Ver a nossa própria amada nação, como cupins, corroerem sua fundação; homens “orgulhosos, obstinados, mais amigos dos deleites do que amigos de Deus, irreconciliáveis, incontinentes, cruéis, sem amor para com os bons, tendo aparência de piedade, mas negando a sua eficácia. Destes afasta-te”, como ouvimos o Espírito dizendo há dois mil anos atrás para observarmos estes dias.

E agora, vivendo sob a reputação de nossos antepassados, quando o orgulho e coisas têm corroído como cupins a fundação de nossa grande

está meu Mestre para confirmar aquilo e dizer que eu falei a verdade.”  
Vejam, vocês saberão então.

94 Eu creio que Ele está aqui nesta noite para confirmar isto, para dizer que é a verdade; não é preciso esperar para o futuro. Quando... Se eu lhe pedir para inclinar sua cabeça, então, rapidamente faça isto. Vê? Rapidamente incline sua cabeça, se eu disser: “incline sua cabeça agora.” Se... Algumas vezes, espírito de epilepsia sai de perto de mim. Então é uma coisa horrível; e isto ataca as pessoas. Este espírito pulará de um para o outro desse jeito, é muito violento. E através da era este espírito teve um grande controle sobre as pessoas.

95 Você se lembra que os discípulos não puderam expulsar aquele ataque epilético do rapaz? E eles o trouxeram a Jesus, vocês se lembram disso? Lembram-se daquele homem que tinha epilepsia e alguns companheiros foram lá, alguns rapazes pregadores, pensando que eles tinham dom de cura divina. Foram lá e disseram ao demônio: “Eu te conjuro no Nome do Jesus que Paulo prega, saia.” Atos 19, você se lembra disto? O demônio disse: “Eu conheço Paulo e bem sei quem é Jesus; mas vocês, quem são?” Vocês se lembram disto? E esse demônio sempre sabe. Esta é a própria coisa que me incomoda, não saberem disto. Mas isto é o quem tem sido por muito... [Espaço em branco na fita – Ed.]

96 Oh, irmã, como você poderia duvidar? Venha aqui irmã. Oh, Jesus tenha misericórdia desta pobre coisinha, Senhor. Ela está tentando ao máximo, mas Tu estás aqui para ajudá-la. Querido Deus, enquanto Teu humilde servo coloca as mãos sobre ela e pede por misericórdia, conceda isto Senhor. Satanás, eu te conjuro no Nome de Jesus Cristo o Filho de Deus, saia desta mulher e não a incomode mais.

97 Agora, senhora... Eu lhe disse a verdade quando eu estava falando, seja o que for que eu falei. Se você fosse – se você fosse atendida por médicos... Eles te diriam o que estava errado com você e o que fazer. Você não precisa fazer isto, se você crer no que... São dores aqui, você tem estado preocupada. Você pensou que tinha câncer nos pulmões. Isto não é certo? Eu não estou lendo sua mente, mas eu – eu sei que... Veja, não é... Você não tem câncer. É um nervo comprimido (exatamente isto), vindo da vértebra atrás em suas costas. É atrás nas costas, não é? Tudo bem. Como eu poderia saber disto? Tudo bem. Vá crendo agora e fique boa em nome do Senhor Jesus Cristo.

98 Vamos dizer, “Glórias ao Senhor Jesus Cristo, quem dá todas as boas dádivas àqueles que O buscam. Bendito seja o Nome do Senhor.”

nossas iniquidades, o castigo que nos traz a paz estava sobre Ele, e por Suas pisaduras nós fomos sarados. Então eu falo a verdade. É em Cristo, e não em mim, ou no Anjo de Deus. Este Anjo não tem nada a ver com cura. Ele veio só para confirmar o que o Todo-Poderoso tem feito por você, de acordo com sua fé. O Anjo não cura. Ele só mostra e vê visões. Ele é um mensageiro enviado por Deus. Quantos entendem agora? Sua cura já está feita, se você apenas crer nela.

91 Tudo bem, traga a senhora. Como vai, senhora? Eu só quero colocar isto aqui em cima. Vocês podem me ouvir quando eu falo mais baixo? Alguém disse que quando a unção desce, que eu não falo muito alto. Vocês podem me ouvir lá atrás, se eu estou falando alto o suficiente? Está bem. Obrigado. Agora, todos vocês vão apreciar isto. Estejam em oração por mim, vocês farão isto?

92 Agora, você não tem que... Bem, se eu peço a você para inclinar a cabeça... Algumas vezes um espírito maligno se levanta. Você entende? E quando isto acontece é – é uma batalha. E então você tem que tomar... Quantos leram o meu antigo livrinho, meu livro, “Homem enviado por Deus”? Isto é bom. Eu – eu detesto mencionar uma coisa como esta daqui da plataforma. Eu gostaria de poder dar a cada um de vocês um livro daqueles. Eu gostaria de poder, mas não posso. Não posso pagar por isto; não tenho suficiente dinheiro para fazer isto. E eu sou – eu sou pobre; é a verdade. Deus sabe disto. Isto é certo. Se eu tivesse pegado o dinheiro que já me foi oferecido, eu seria multimilionário. Mas eu prefiro ser pobre e encontrar favor com Deus do que ter a melhor casa em Toledo. Verdade. Eu prefiro ter isto. Porque este é meu – meu trabalho: Servir a Deus. Isto é o que está em meu coração.

93 Se você começa com muita bobagem... Se um ministro... Três coisas, se ele começa com bobagens, ele está arruinado. É isto: a primeira coisa é dinheiro, então mulheres, e então popularidade. Quando ele começa a pensar que ele é alguém, bem lá ele sai do caminho. Isto é certo. Porque nós todos somos carne, como a erva; não há bem algum em nenhum de nós. A única coisa boa que há em nós é aquela parte de Deus em nós. Ele – Ele nos trata a todos na mesma medida. Então não há nada, um sobre o outro; nós somos todos iguais (isto é certo), filhos de Deus. Somos irmãos e irmãs. E eu procuro, pela graça de Deus, ficar longe disto. Orem por mim, para que eu possa sempre ser assim. Que eu possa servi-Lo até o dia de Sua volta e caminhar diante Dele. Então eu olharei para este grupo de Toledo naquele dia e direi: “Toledo, vocês foram uma amável audiência, naquele auditório naquela noite quente, eu lhes falei a verdade. Aqui

civilização; vendo o homem modernizando as coisas, vivendo longe do Espírito Santo, adotando a leitura, os escritos e a aritmética no lugar do poder de Deus... Ó, Pai, então ver aqueles que ainda têm aquela fé viva... Nós pensamos no nosso Mestre quando Ele disse: “Quando Eu voltar, encontrarei fé na terra?” Ele não perguntou por sinceridade ou cristianismo, Ele disse: “Encontrarei fé quando Eu voltar?”

7 E nós teremos este mover nesta noite que impulsiona a fé das pessoas; nós estamos agradecidos a Ti, Senhor, e agradecidos por cada amarga perseguição e ter isto como privilégio: levar a cruz por nosso Cristo. Em meio a conflito, Tu disseste “Todos os que viverem piamente em Cristo, padecerão perseguições. Regozijai-vos e alegrai-vos quando vocês...eles disserem de todas as maneiras falsamente contra vocês por causa do Meu Nome. Porque assim foram os profetas perseguidos antes de vocês.” E nós amamos saber que este é o dia em que estas palavras estão sendo cumpridas, e mesmo nesta noite diante de nós.

8 Nós Te agradecemos por esta amável audiência aqui neste edifício nesta noite. Ainda que esteja quente, muitos estão em pé, mas eu penso sobre um dia quando João veio do deserto da Judéia pregando. E aquilo mexeu com todas as regiões ao redor do Jordão. Não eram suas vestes bonitas, porque ele não estava muito bem vestido. E não era sua pregação, porque aos nove anos ele foi para o deserto. Mas era que ele estava pregando sobre Cristo. E ele revolucionou a região. Ainda que em sua simplicidade, até mesmo hoje, causa emoção quando Cristo é trazido à realidade no coração das pessoas, que Ele se levantou dos mortos e vive entre Seu povo.

9 Agora, perdoe nossos pecados. Quando nós pensamos que um dia estávamos afastados, separados de Deus, sem a misericórdia, Cristo morreu em nosso lugar, o inocente pelo culpado. E isto (este corpo) ainda não parece com o que seremos, mas nós sabemos que teremos um corpo como o Dele, pois nós O veremos como Ele é. Nestes nossos corpos agora nós gememos por aquele dia; toda a terra está gemendo por aquele dia. Nós Te agradecemos porque Tu tens provido um meio para sermos felizes, termos saúde e força para trabalhar na seara do nosso Mestre.

10 Conceda, Senhor, que muitos daqueles que não têm este privilégio nesta noite, quando este culto terminar, que eles possam sair deste edifício felizes e regozijando, curados; muitos pecadores serem salvos, muitos que estavam frios e vagando, serem chamados de volta ao reino de Deus nesta noite, pelos braços de um Pai de amor e do Espírito que lhes encomende a Deus. Conceda isto, Senhor. Esconda

Teu servo nesta noite atrás da cruz. Que o sangue esteja entre nós e todo o perigo. E que a simplicidade do Evangelho possa atrair a atenção de todos. Pois nós pedimos no Nome de Teu Filho Jesus, amém.

11 Nós estamos felizes por estarmos aqui nesta noite, por estar servindo a Deus, com todos vocês. E agora, o anúncio que amanhã e domingo serão nossos últimos dias aqui como sabemos, e então iremos para Toledo ou Erie, e de lá para Shreveport, Louisiana, e então de lá para a Rodésia do Sul, África. Estou esperando que vocês orem por mim. À medida que os cultos prosseguem, influencia mais todo o tempo.

Na noite passada, demorei bastante tempo para sair da unção. Muitas pessoas não entendem isto; eu sei disto. Eu nunca entendi muito isto até há um ano atrás. Eu estava... Perguntava-me como que aquilo fazia um ser humano sentir-se daquele jeito, tão fraco, simplesmente... Minha força fica tão reduzida, que eu simplesmente não consigo ficar em pé; não consigo me segurar. E então eu começo a tremer. Eu pensei: "Imagino se aquilo...". Mas quando eu encontrei que o nosso Mestre disse que: "Virtude saiu de Mim", aquilo ficou esclarecido.

12 Então eu estava em pé perto da mesa, o velho lar de Kentucky, do outro lado do rio, longe de onde eu moro agora. Foi a minha primeira viagem lá e eu... Onde Stephen Foster, o famoso poeta de anos atrás, que escreveu a famosa canção "Meu Velho Lar em Kentucky." Se você observar, a maioria dos poetas e profetas eram considerados neuróticos neste mundo. Você já pensou nisto? Eles todos sempre foram mal entendidos.

13 Por exemplo, Stephen Foster, eu penso que ele deu à América algumas das suas melhores canções: "Velhos Companheiros no Lar", "Rio dos Cisnes", "O Velho Negro Joe", e muitas daquelas boas velhas canções do coração que os sulistas cantavam quando se reuniam na plantação, fazendo lágrimas correr nas faces de muitos. E enquanto eu estava com meus braços colocados na sua mesa, o guia tinha saído, e alguns da minha escola dominical; a foto dele foi pintada lá; e o Serafim que [as pessoas] diziam que o tocou e deu a inspiração, foi pintado por ele. Eu pensei: "Senhor Foster", falando com seu retrato, eu disse: "Você tinha isto na cabeça, mas não no coração". Ele ficava sob inspiração escrevendo uma daquelas canções, e escrevia a canção; e depois que a inspiração o deixava, ele ia beber. Ficava bêbado por longo tempo. E um dia, depois de sair da inspiração, ele chamou um empregado, e pegou um canivete e cortou sua garganta, cometendo suicídio.

87 Tudo bem. Você tem espaço para mais alguns? Tudo bem. Vamos para o 65 agora, se você tem mais espaço. Certo. Veja se... Então se nós pudermos conseguir mais alguns. Então algumas vezes quando eles – eles começam a vir com grande fé... O que você disse? Qual era a letra outra vez? Da E-51 ao 65, e adiante. Vamos trazer mais alguns, e assim que a fila começar, não haverá tanto problema.

88 Agora, quantos lá não têm cartão de oração e gostariam de receber oração e que Deus os cure? Lá, eu vejo exatamente lá na parte de trás, bem atrás. Tudo bem, eu – eu digo isto sob a autoridade do Anjo de Deus. Não é este sinal que faz isto. Jesus enviou este Anjo e Ele me disse – me contou – Ele disse: "Você nasceu neste mundo para orar pelas pessoas enfermas. Se você fizer com que eles creiam e for sincero quando orar, nada parará diante de sua oração." Aquela foi a comissão. E eu disse: "Eles não crerão em mim, senhor, eu sou uma pessoa sem instrução; eu não consigo falar como os outros ministros e assim por diante." Ele disse: "Assim como ao profeta Moisés foram dados dois sinais para confirmar seu ministério..." Veja, Moisés se queixou que ele tinha dificuldade para falar, o que era verdade, talvez ele gaguejasse. Mas ele não podia falar bem, e Deus ia curá-lo disso. Mas ele disse: "Quem fez a boca do homem?" Moisés era exatamente do jeito que Deus o tinha feito.

89 Ele disse: "Como a Moisés foram dados dois sinais para confirmar o seu ministério, a você serão dados dois sinais." Disse: "Um, você segurará na mão deles e você saberá o que há de errado." Não eu falando, mas o Anjo falando através de mim. Vê? Ele disse: "A outra coisa é que você saberá o próprio segredo de seus corações." E a primeira coisa foi... Quantos de vocês se lembram quando... A coisa que eu me lembro é que eu peguei na mão de uma pessoa. Quantos aqui se lembram daqueles primeiros dias do meu ministério? Vocês se lembram de eu lhes contar destas coisas que vocês estão vendo agora? Isto é correto? Levantem suas mãos se é correto. Que eu disse que estas coisas iriam acontecer. Aconteceram? A Bíblia diz: "Se houver um que for espiritual ou profeta, e o que ele diz vier a acontecer, então creiam nele." Não é certo? Bem, eu estou firme com isto. "Mas se não acontecer, não creiam nele." A gente nasce com aquilo. Você nasce para fazer isto.

90 E agora amigos, vocês creem em mim? Então, escutem o que eu estou lhes dizendo. Jesus Cristo, o Filho de Deus, curou a cada um de vocês no Calvário e eu ou nenhum outro homem pode fazer alguma coisa mais a respeito disso. Nada mais do que apontar-lhes Jesus Cristo, o sacrifício de Deus, que foi ferido por nossas transgressões, moído por

peças que são curadas sem o cartão do que as que têm cartões aqui. Vê? Há mais... Você não precisa do cartão; o cartão é meramente para manter a fila. Mas vamos – vamos crer Nele, você crerá? Creia Nele com todo o seu coração, aceite-O. Sem se importar com o que acontece; não tem que acontecer agora mesmo. Quando – quando isto acontece, não acontece no seu braço aleijado, em sua perna aleijada, ou em seu coração com problema, ou o câncer. Isto acontece aqui, no seu coração. Creia nisto, segure isto e isto se materializará.

83 Toda semente virá à vida conforme sua espécie, não é certo? Trigo produzirá trigo. Cevada produzirá cevada. Milho produzirá milho. Não é certo?

84 Bem, Jesus disse que a Palavra de Deus é uma Semente. Não é certo? Agora, Marcos 11:24, a Semente então... Jesus disse: “Seja o que for que você desejar quando você orar, creia que você receberá isto e você receberá.” Agora olhe a – a ordem das Escrituras: “Creia e você receberá”; tempo presente. No futuro, será dado a você. “Qualquer coisa que você desejar, se você orar, creia que você a terá, e será dada a você.” Vê? Será dada no futuro. Apenas aceite isto; creia nisto; fique com isto. Dê água a isto. Creia nisto e acontecerá. Deus está obrigado, não está? Deus está obrigado com a Sua Palavra.

85 Tudo bem, cinquenta? Vamos começar. Vamos começar os números, 51 em diante, até nós irmos mais ou menos... Vamos tentar mais ou menos os primeiros 10, e vermos o quanto pudermos ir. De qual era o número? Eu quero dizer, E; E-51 a E-61. Vamos tentar estes, e ver até quantos nós conseguimos. Nós temos muitos em pé lá. E-51, E-61... Alguém olhe as pessoas que estão nas macas, e veja se eles têm – veja estes cartões aqui. Onde quer que você esteja, dê uma olhada no seu cartão, por todo o lugar, e descubra.

86 Aqui está um homem deitado; vejo que ele tem um cartão em seu bolso. Olhe e veja qual é o número dele. Lá, senhor, se você puder. 78, tudo bem. Somente seja corajoso agora irmão, tenha fé. Apenas creia em Deus. Não pense que você está sem esperança, porque não está. Abraão, quando ele estava passado da idade de gerar filhos, Deus apareceu a ele e disse: “Eu Sou o El Shaddai, o Todo-Poderoso.” El Shaddai significa: “que tem seios”, como os de uma mãe que amamenta seu filho ansioso para ter saúde. Não importa quão idoso você seja, quão longe você tenha ido. Ele é o El Shaddai. Recline-se em Seu peito, Sua Palavra, e amamente-se Dele. Sugue Dele até que seu corpo receba força. Amém.

14 Quantos conhecem aquele famoso hino: “Há uma fonte cheia de sangue

*Que corre das veias de Emanuel  
Onde pecadores submergem no sangue  
Perdem todas as suas manchas de pecado  
O ladrão que estava para morrer se regozija ao ver  
A fonte em seu dia  
Que possa eu, tão vil quanto ele  
Lavar todos os meus pecados.”*

15 O famoso poeta inglês William Cowper escreveu aquele hino. Estive na sepultura dele há alguns meses atrás. Eu não pude me conter sem chorar ao pensar nele. Olhar lá e ver Charles Wesley sepultado lá, e Bunyan, que escreveu “O Progresso dos Peregrinos”; o primo de João Wesley que escreveu “Robinson Crusoe”. Wesley mesmo, do outro lado da avenida.

16 Eu pensei sobre William Cowper. Ele foi considerado na Inglaterra um neurótico, um pouco “fora do ar”. E como ele atingia a inspiração e se perdia na inspiração; e escreveu este maravilhoso hino: “Há Uma Fonte Cheia de Sangue”. Enquanto ele estava no topo da inspiração, ele estava no Espírito. Mas quando ele saiu, tentou encontrar um rio para se suicidar. Estava tão forte a neblina que eles não conseguiram pegá-lo. Ele não conseguiu chegar ao rio. William Cowper...

17 Eu penso sobre Jonas, um homem de Deus, um profeta com quem Deus falou e o mandou a Nínive com uma mensagem para aquelas pessoas. E Deus estava tão determinado e o encheu tanto com Seu Espírito, até que ele permaneceu vivo por três dias e três noites na barriga de um peixe no fundo do mar. Ele saiu com tal poder em sua pregação, que o povo o ouviu e vestiram-se de saco, até mesmo seus animais e saíram pelos montes. A cidade inteira, tão ignorantes. Alguns não sabiam qual era a mão esquerda ou a direita; mas se arrependeram. E Deus poupou a cidade deles. E assim que a inspiração deixou Jonas, ele quis morrer. Sentou-se debaixo daquela árvore e pediu que Deus tirasse a sua vida. O que foi aquilo? Profeta. Eu observei Elias, quando lá em cima no Monte Carmelo naquele dia, sob inspiração, chamou fogo do céu. E no mesmo dia chamou chuva do céu. Água e chuva, quero dizer, chuva e fogo do mesmo céu, sob inspiração. Mas quando ela o deixou, fugiu para o deserto, sentou-se e disse: “Senhor, deixe Teu servo partir em paz”.

18 O que isto significa? Mal entendido, você não pode entender isto. Um em um milhão, muito raramente consegue atingir a margem

disto. Quando você vai lá em cima, tem uma coisa, você fica muito longe daqui. Quando você desce, dá a sensação que você perdeu alguma coisa, que tem alguma coisa faltando em algum lugar.

19 Eu gosto de pescar e caçar, como uma pessoa normal gosta. Eu gosto de conversar com meus companheiros e associados. Isto... Mas quando vem o tempo de Deus me usar, Ele me leva a um lugar que eu não sei nada a respeito. E quando eu volto, eu perco todo meu sentido e pensamentos sobre o lugar, tempo, e onde estou. Mas aqui está o que isto significa para mim: há uma terra além do rio que chamamos doce e terna. Se existe um lugar aqui na terra, nós podemos nos elevar até aquele reino espiritual lá; há um lugar lá aonde nós vamos quando deixarmos este corpo. É simplesmente uma confirmação direta.

20 Eu gostaria nesta noite que todos tentassem entender mais intimamente o Anjo do Senhor e Sua grande comissão e trabalho aqui na terra. E porque um ser humano pobre e sem estudo e assim por diante, está declarando isto. Não olhe para o homem, olhe para Deus. Se alguém corresse aqui com um telegrama ou dinheiro enviado para você, de um milhão de dólares, você não se importaria se ele estivesse mal vestido, todo rasgado, se ele fosse negro ou amarelo, quem ele fosse. Era a mensagem que ele trazia.

21 Alguém disse outro dia, disse: “Eu fui ao seu culto a outra noite. Você não é o pregador que está tendo aqueles cultos lá?”

Eu disse: “Sim”.

Ele disse: “Você tem um grupo comum de pessoas”.

Eu disse: “Sim senhor, este é o tipo de pessoas que ouvem a Deus.” Eu disse: “Está escrito no livro de Lucas que as pessoas comuns O ouviam com prazer e isto não mudou.” Aqueles cujos tesouros estão aqui na terra, eles procuram pelas coisas terrenas. Mas para aqueles cujos tesouros estão no céu, é lá onde seus corações estão. Eles esperam pelo dia quando Jesus virá e os levará para lá.

22 Muitas vezes as pessoas ficam tão apressadas a respeito de serem curadas. Se Deus pronuncia alguma coisa, creia. Seja o que for que Ele disser, segure-se naquilo. Escute-os testificando em vários cultos. Segure no que foi dito a você. E lembre-se, como eu digo nesta noite, sinto que muito poucos se posicionam aqui e falam sobre as Escrituras; eu sou só um bebê na Palavra. Eu me converti na Igreja Batista e saí da Igreja Batista. Eu não pertencço a nenhuma igreja agora, que eu possa me unir à família de Deus. Não representando nenhuma igreja, mas só a Igreja, a única verdadeira Igreja, o Corpo de Jesus Cristo.

78 E agora, Pai Celestial, enquanto o culto termina, muitos estão sendo curados. O Espírito de Deus está se movendo em corpos mortais. E nós Te agradecemos por isto.

79 E agora à noite, Senhor, oh, por favor, querido Jesus, Filho de Deus, Autor da vida, Doador de toda boa dádiva, envia Tuas bênçãos sobre a audiência. Eles estão esperando aqui neste calor da tarde. Quando o sol se punha, eles traziam muitos a Ele, e Ele os curava pelo poder de Sua Palavra. Que a Palavra de Deus possa varrer o edifício, e que o Espírito Santo possa estar aqui para trazer isto a cada coração faminto e confirmar isto, Senhor, com sinais e maravilhas. Que o povo possa saber que o mesmo Jesus Cristo, ao qual eram levados aflitos e enfermos há muitos, muitos anos atrás, encontra-Se no auditório nesta noite com o mesmo poder desvelado para ser alcançado aqui, a virtude fluindo através da audiência para cada crente.

80 Oh, Cristo de Deus, muitas coisas têm acontecido desde aqueles dias. Muitos têm cauterizado a consciência das pessoas, e isto causou decepção e tudo. Mas Pai, eu oro que Tu tires toda cicatriz nesta noite, cures todo coração partido, e que o poder de Deus uma vez mais queime numa fé viva em cada coração. Conceda isto, Senhor, que Teu grande Nome possa ser glorificado. Pois pedimos no Nome de Jesus Cristo, amém.

81 Cinquenta e um ao cem? Letra ‘E’? Meu filho diz que ele entregou cartões de oração ‘E’ hoje, do 51 ao 100. Eu tenho uma surpresa para vocês amanhã à noite. Eu quero que cada ministro crente fique perto de mim amanhã à noite. E vamos começar nossa fila de oração, começar orando. Muitos de vocês, claro, eu posso chegar a um, eu posso chegar a cinco, eu posso chegar a cinquenta. Eu não sei. Mas eu – eu farei o melhor que puder. Eu farei tudo o que puder. Eu creio que vocês creem nisto, não creem? Vocês não sabem o quanto eu amo conseguir chegar lá. Agora, quem vai ser o primeiro? Você diz, “Bem, sou eu, irmão Branham”. Bem, aqui está outro que pensa a mesma coisa. Agora se eu vou, se eu digo: “Você”, e você vem, bem, este outro vai pensar: “Bem, o irmão Branham escolheu aquele. (Vê?) Ele se importa mais com aquele do que comigo”. Eu não me importo. Deus não se importaria mais com um de vocês do que Ele se importaria com o outro. Ele morreu para redimir a cada um de vocês. Isto é certo. Vocês todos são Seus representantes.

82 E o melhor que eu sei fazer, amigo cristão, é somente entregar estes cartões e... Mas – mas amigos, vocês observaram que há mais

vai morrer.” Eu a coloquei de volta na boca e comecei a mastigar bem rápido e a engoli. E assim que eu engoli, ela fez: “Tut” [O irmão Branham ilustra – Ed.]. As duas ficaram em pé desse jeito. E Ele olhou para mim assim, inclinou a cabeça, e aquela luz foi rodopiando: “Vuuuuuuu!” Ele não estava mais no quarto.

73 Eu corri e chamei o irmão Baxter e todos eles que estavam lá, eu disse: “Chamem a mulher depressa. ASSIM DIZ O SENHOR, o menino vai viver e não vai morrer.” Eles tentaram chamá-la várias vezes naquele dia. O médico tinha desistido do menino. Então ela foi àquele pequeno telefone; você deveria ver como são os telefones lá. Oh, que coisa! Você coloca uma coisa pequena no ouvido e gira a manivela; e ela ligou na casa dos pais. Os pais foram chamados para irem ao hospital; o bebê estava morrendo.

74 Contacte com o hospital e diga à mãe: “ASSIM DIZ O SENHOR”. Amigos, eu não posso errar nisto, eu não posso. Eu disse: “O bebê vai viver, sem importar com o que o médico disse.” Então eu disse: “Diga à mãe que a visão veio”.

75 E ela – ela ligou ao hospital, e a mãe veio atender o telefone, ela disse: “Oh, irmão Branham.” Eu disse: “ASSIM DIZ O SENHOR”, seu bebê vai viver.”

A mãe disse: “Oh, quão bem eu sei disto! Cerca de dois – cinco minutos atrás ele levantou, voltou a si e está normal agora. Nós vamos levá-lo para casa.” Lá estava ele, perfeito, normal e bem.

76 Agora, o que foi aquilo, amigos? Aquilo foi minha oração? Não, não, não. Foi a fé em Deus daquela pequena mulher finlandesa em Deus, que fez aquilo pelo seu bebê. O mesmo Anjo do Senhor que me mostrou aquela visão naquele dia, o qual está na plataforma aqui nesta noite, está aqui para operar qualquer coisa que Jesus Cristo ordenar que seja feito, porque Ele é o mesmo ontem, hoje e eternamente.

77 Vamos orar. Nosso Pai celestial, oh, como meu coração queima! Eu penso no dia quando tudo terminar, quando eu encontrarei todas aquelas pessoas outra vez. Eu penso na carta que recebemos o outro dia dizendo que aquele homem se entregou a Jesus. Aquele pobre garoto, em gratidão, como nós somos agradecidos! Como eu estou agradecido nesta noite Senhor, de saber que a visão veio, e permitiu que eles soubessem, e então observá-la se materializar, porque é a Tua Palavra, Senhor. Tu és Deus. Tu não podes mentir; é impossível. E nós estamos tão agradecidos por saber que Tu estás aqui!

23 Quando isto veio a mim, muitas diferentes organizações... O povo Batista nunca me colocou para fora; a única maneira de ser colocado para fora de uma conferência Batista é por vida imoral, não pela sua doutrina, é por vida imoral. Mas eles não criam em cura divina e dons. Eles disseram: “Não funciona”. Mas agora eles veem que funciona.

24 Então eu disse: “Haverá de ter alguém. Se Deus enviou isto, haverá alguém pronto para receber isto.” Eu não sabia nada sobre vocês até então. Eu só tinha poucos amigos. Eu sempre fui mais ou menos como aquela expressão: “ovelha negra.” Mas eu agradeço a Deus, que tentando viver por Ele e fazer o que é certo, Ele me deu milhões de amigos agora. Ele te dará o desejo do seu coração.

25 Quando eu vim à igreja, para o meio de vocês, recebi o Espírito Santo, foi a primeira vez na minha vida que me senti em casa. Nunca tinha sentido que eu estava com pessoas que me amavam e me entendiam. Eu era sempre considerado alguma outra coisa, um neurótico. Mas estou contente porque eu estou em casa com o povo de Deus esta noite.

26 Entender o Anjo de Deus... Algumas vezes quando uma bênção é pronunciada sobre você, pode ser que Ele não te toque naquele momento; pode não ser cura instantânea. Mas contanto que você creia, sua fé te curará. Algumas pessoas têm fé espontânea, fé grande, bem profunda. Isto é um milagre. Alguns deles têm fé profunda assim; leva só um pouquinho. Alguns têm fé do tamanho do grão de mostarda, muito pequena. Mas mantenha-se com ela; ela te trará aquilo, e aquilo se materializará.

27 Quando Deus falou, isto, o – o – o pó sobre o qual você está assentado nesta noite, é a Palavra de Deus. Deus disse: “Haja”, e Sua Palavra se materializou. Isto é verdade? Onde Ele conseguiu aquele pó, se aquilo não existia? Ele simplesmente falou isto, e a Palavra de Deus materializada formou a terra onde você se encontra. Oh! Quão maravilhoso, que antiga descoberta! É pela fé que nós cremos Nele. Deus creu em Sua própria Palavra, e Ela formou o mundo. Se tivermos tempo, entraremos nestas coisas.

28 Agora, eu quero dizer isto, que quando Deus envia Seus mensageiros, anjos, tratando a respeito de virtude novamente, você observou no tanque de Betesda quando aquele anjo desceu? A primeira pessoa que entrou, foi por fé que foi curada. O anjo o envolveu e saiu do tanque. Vocês veem como é aquilo? Agora vocês podem entender?

29 Alguém disse, “Eu não entendo porque o Espírito Santo colocaria o irmão Branham sob aquela condição, e então ele não teria força suficiente para ficar lá e orar por aquele grupo de pessoas.” Vê, você entendeu mal, querido cristão. Eu não posso explicar isto, eu só... Você tem apenas que tomar minha palavra quanto a isto. Isto é tudo. Vê?

30 Agora, algumas vezes nas Escrituras, eu – eu posso não saber demais sobre a Palavra. Eu não conheço o Livro, mas eu conheço o Autor. E eu – eu O amo, eu estou seguro que Ele não me deixará ir muito longe fora disto. Quando eu digo isto, eu sei que estou certo; que toda pessoa aqui já está curada, cada um de vocês. A única coisa que eu posso fazer, ou Deus pode fazer, ou qualquer pessoa pode fazer, é levantar sua fé a ponto de crer nisto. Se houver qualquer ministro, qualquer pessoa para ajudar a alguém crer, isto é o que você está suposto a fazer.

31 E Deus, em Seu amor soberano, tem enviado este dom para manifestar diante de vocês, e deixá-los saber que Ele não apenas morreu lá atrás, mas que Ele levantou-Se novamente. E Ele é o Cristo ressurreto conosco nesta noite, Seu mesmo poder, Sua mesma manifestação. Ainda que você não O veja, mesmo assim você sabe que Ele está aqui. Você O vê trabalhando na forma espiritual. Judas disse, ou melhor, Tomé. Ele disse: “Se eu puder tocar em Seu lado, e tocar em Suas mãos, eu creerei Nele”.

Ele disse: “Quão grande será a recompensa daqueles que não Me viram e ainda assim creram”.

32 Ele pode não se materializar diante de você nesta noite, mas Ele está aqui. E cada Palavra de Deus é uma Semente, e ela se materializará se você crer nisso. Simplesmente aceite isto em seu coração, creia nisto, e acontecerá.

33 Agora, talvez algumas vezes você tenha recebido oração, você ouviu o Anjo do Senhor falar e dizer: “ASSIM DIZ O SENHOR, você ficará bem”. Não duvide daquilo. Lembre-se, se é maligno, câncer, ou um tumor, por volta de setenta e duas horas você se sentirá bem e logo então enfermo. O irmão Baxter provavelmente explicou tudo aquilo, o que ele faz em um culto, dizendo a você o que é tudo isto. Porque sem isto você certamente perderá sua cura. Você não entenderá como fazer isto. Se você não sabe como se aproximar disto, você certamente perderá. Então, é para isto que temos os cultos da tarde, e assim por diante, para explicar isto. O irmão Baxter faz isto porque eu não tenho tempo. E se eu faço coisas como aquela, então algumas vezes afasta o Espírito de mim, e eu tenho que tomar muito tempo para trazê-Lo de volta.

para mim desse jeito; Ele é um homem forte, pesando cerca de 200 libras [Aproximadamente 75 quilos. Trad.], cabelo bem escuro pelos ombros, cor oliva, um olhar manso em sua face, e seus braços cruzados, roupa branca e descalço. Ele parou lá, olhou para mim. E Ele virou sua cabeça assim e olhou para a mesa. Quando eu olhei para a mesa, estava colocado lá um vaso, mais ou menos desse tamanho. Como aquilo apareceu lá, só Deus sabe. Mas lá estava um vasinho parado.

68 Agora, aquilo não foi visão. Agora, eu sei o que é uma visão; eu deveria saber. E eu sei o que é quando o Anjo está lá. Ele não é uma visão. Ele é tão real quanto qualquer outra pessoa. E aquela luz está sempre sobre Ele, girando ao redor desse jeito. Ele está aqui agora e Ele... Eu sei que ele está aqui; eu O sinto.

69 E Ele parou lá e disse: “O que é aquilo?” E naquele vaso estavam duas daquelas- eu as chamo de flores da páscoa. Eu não sei como vocês chamam aqueles narcisos; elas brotam na primavera, pequenas flores amarelas, você sabe. Nós as chamamos flores da Páscoa lá na nossa região. E uma delas estava colocada lá desse jeito, e a outra estava caída desse jeito. E eu pensei... Uma estava inclinada para o norte e a outra para o sul.

70 Agora, não sabia naquele momento que era a mesma posição que os dois meninos tinham caído. Um foi atingido desse jeito, para o norte, e foi arremessado e esmagado debaixo do carro. E o outro, o paralama o atingiu quando o carro virou e jogou o menino contra a árvore no outro lado. E esta outra aqui embaixo era todo o caminho abaixo. E eu olhei esta aqui, à esquerda e estava fazendo um barulhinho: [O irmão Branham ilustra: “tut – tut – tut – tut”. – Ed.] E esta estava deitada.

Ele disse para mim: “O que foi que seu irmão deu a você?” E eu disse: “Duas balas, senhor”.

Ele disse: “Coma-as”.

71 E eu peguei uma e coloquei na boca, comecei a mastigar; tinha um gosto delicioso. Eu – eu engoli. E quando eu engoli, alguma coisa fez assim: [O irmão Branham assovia. – Ed.] E aquela flor que estava inclinada para o norte desse jeito, se levantou. E esta outra começou a fazer: “Tut, tut,” [O irmão Branham ilustra- Ed.]. Ele disse: “Coma a outra”.

72 Eu peguei a outra, e foi a coisa com pior sabor que eu jamais havia colocado na boca. Eu tirei a bala da boca desse jeito, e ela começou a fazer: “Tut, tut”. Ele disse: “Coma esta aí, ou este menino

amáveis. Mas eles não têm coisas como nós temos aqui nos Estados Unidos. Eles não as têm em lugar algum no mundo, como nós temos aqui. Nós temos coisas com que fazer. Nós temos os melhores carros, nós temos o melhor de tudo. O problema é que nós somos tão indignos disso. E eles não têm os ingredientes para colocar nas suas balas; e nós conseguimos um punhado de balas no Canadá. E eram horríveis! Como – alguma coisa como – oh, amido. E é claro, eles têm boas balas, mas nós acabamos comprando umas que eram ruins.

65 Então Howard me disse, “Bill”, ele disse aquilo sem o irmão Baxter ver, ele disse: “Prove esta bala aqui. Você pensa que as balas lá de Prince Alberton são ruins,” ele disse, “prove estas, se você quiser um pouco de amido”.

E eu disse; coloquei aquilo na mão e disse: “Tudo bem”. Ele estava tentando me tirar da unção, você sabe, me sacudir um pouquinho. Então nós fomos para dentro do quarto e eu coloquei as balas na mesa. Eu caminhei e coloquei a Bíblia lá e eu fui para a janela, e olhei lá fora. Lá estava um soldado finlandês e todos eles caminhando pelo parque falando sobre o culto, você sabe, e falando. E um contando como ele viu uma pessoa curada, e eles encheram as ruas vindo do auditório. E eu fiquei lá. Eu olhei lá longe nas montanhas por onde os russos vieram bombardear os finlandeses, quando eles estavam em guerra. E eu olhei para elas lá e disse: “Ó, grande Jeová, quão maravilhoso, quão maravilhoso Tu és! Tuas obras são insuperáveis”. Eu disse: “Quão glorioso, como eu te amo pelo que Tu estás fazendo aqui!” Assim que eu coloquei meus pés no solo Europeu, o Espírito Santo raramente me deixou, ficou perto noite e dia. Os ministros vão lhes dizer a mesma coisa.

66 Se estivéssemos no centro da cidade, eu diria: “Agora, quando nós voltarmos para o hotel, você vai... Vai ter um homem parado de um lado, vestido com roupa cinza. Ele vai tentar fazer com que eu suba as escadas e ore por uma mulher, e bem na esquina haverá duas mulheres vestidas de preto, e elas vão me encontrar assim. E você vai ver uma cadeira de rodas neste corredor. Esta pessoa vai ser curada... Continuando... Oh, daquele jeito... Onde quer que fosse, visões aparecendo a todo momento assim, como estava acontecendo.

67 E então eu estava louvando a Deus, em pé lá. Eu disse: “Ó, grande Jeová, quão grande Tu és”. Eu disse: “Como eu te amo, como eu te amo, oh, quão maravilhoso!”. Eu abri meus olhos assim. Eu ouvi alguma coisa fazer: [O irmão Branham ilustra: “Toc – toc – toc”. –Ed.] Eu olhei e lá estava Ele, bem do meu lado. Ele olhou

34 Agora, quantos sabem, já leram no Livro sobre anjos ministrando às pessoas no Velho Testamento e no Novo Testamento? Nós todos já lemos. Algumas vezes quando uma bênção é pronunciada sobre você, ela tem que acontecer. Nós é que temos pressa, Deus nunca está com pressa. Ele deixou os filhos hebreus caminharem direto para a fornalha ardente, antes que Ele fizesse alguma coisa por aquilo. Ele simplesmente se assentou no Céu e observou eles entrarem.

35 Aqui, há não muito tempo atrás, houve uma mulher que esteve em um dos cultos e ela tinha um sério problema de estômago. E ela foi pra casa depois do culto. Ela veio pela plataforma e ela, oh, ela não podia comer de jeito nenhum, pois nada parava no seu estômago; aquilo simplesmente... A boca dela se enchia de acidez, e ela tinha muitos gases, e – e ela ficava em uma condição tão terrível, que até o coração dela disparava, e ela não podia descansar à noite. E ela me disse: “Quando eu caminhei para a plataforma e olhei para você, disse, e você segurou minha mão, ela disse, começou...” Disse: “Seu rosto mudou, e alguma coisa falou num tom de voz diferente, e disse: ‘ASSIM DIZ O SENHOR, você tem problema de estômago, mas a sua fé te curou.’” Ela disse: “Eu saí da plataforma regozijando, a pessoa mais feliz que havia no mundo, eu pensei”. Ela disse: “Eu fui embora aquela noite; eu fui para casa e tentei comer”. E ela disse: “Eu tentei comer e estava do mesmo jeito que sempre foi”. Disse: “Mas eu permaneci naquilo, não deixei desvanecer”.

36 Ela disse: “Dias e dias se passaram. Você saiu da cidade para ir a outras cidades mais”. Ela veio ao culto, ela disse: “Numa manhã eu tentei comer mingau de aveia no café, e logo aquilo estava sendo jogado de volta em minha boca”. E ela disse: “Eu estava em pé perto da janela lavando as louças, chorando, dizendo: “Senhor, eu – eu estou – eu sei que aquilo foi verdade; e ele me disse que se eu não testificasse coisa alguma além disso, bem, minha fé cairia.”

37 Disse: “Enquanto eu estava lá, em pé” disse, “o mais doce sentimento veio sobre mim, que eu jamais tinha sentido em minha vida”. Ela disse: “Toda a queimação saiu, o inchaço, sem arrotos,” ela disse, “me deixou.” Ela disse: “Eu peguei um pedaço de laranja que estava na mesa; normalmente me fazia muito mal, e comecei a chupá-lo”. Disse: “Quando aquilo desceu não me deu queimação”. Ela disse: “Terminei meu prato de mingau, coloquei um pouco de café, que eu não bebia há muito tempo, e bebi e estava bem”.

38 Ela disse: “Eu corri para a casa da minha vizinha para contar para ela. Ela tinha recebido oração também, algumas casas depois da

minha. Ela recebeu oração por um tumor num lado da garganta. “E eu desci para contar para ela o que tinha acontecido”. Disse: “Quando eu cheguei lá, ela estava gritando o mais alto que podia. E ela disse que o tumor tinha saído de sua garganta”. O que foi aquilo? Foi o Anjo de Deus passando pela vizinhança. Suas bênçãos tinham sido pronunciadas.

39 Algumas vezes eles não podem chegar a você do jeito que eles gostariam. Quantos se lembram quando Daniel, o anjo veio a ele e disse: “Por vinte e um dias ele foi impedido”, você se lembra disso? Daniel orou, mas o anjo disse que ele teve problemas lá e não pôde chegar até ele; somente vinte e um dias depois que ele tinha feito a oração. Então não fique com pressa. Apenas creia. Tenha fé. E se você aceitar Jesus nesta noite como seu curador, tenha fé, aquilo terá que acontecer.

40 E outra coisa, eu nunca traria alguém à plataforma, se não fosse por uma coisa, que eu possa ficar cara a cara com a pessoa. Muitas vezes no edifício vocês têm me visto chamar pessoas, dizer coisas. Eu vejo aquilo materializado, a própria vida materializa-se diante de mim. Posso começar por aqui, olhando lá longe, eu vejo uma menininha, digo, e isto começa a se materializar. Eu vejo a maneira que ela... Alguma coisa acontece e eu começo a dizer o que vejo. E então depois de um pouco, aquilo se vai e talvez bem aqui apareça uma mulher. Ela aparece nesta idade, e eu vejo onde ela está. Talvez ela esteja num hospital, talvez alguma coisa tenha acontecido e eu falo aquilo. Então, antes que eu fale aquilo eu vejo a pessoa ficar boa. Às vezes eu não vejo, eu simplesmente digo: “O Senhor te abençoe, o Senhor te cure, o que ele já fez”, dando fé a eles.

41 Mas na plataforma eu tenho que observar. Eu estou abrindo meu coração. Eu sinto que estou diante de amigos nesta noite. Eu tenho que ser cuidadoso com o que eu faço. Você sabia que dons divinos podem te fazer perder a tua alma? Você tem que ter cuidado com o que você faz com dons divinos. Meu coração dói. Eu olho aqui e vejo este bebê com ‘cabeça d’água’ colocado diante de mim agora; você não sabe como meu coração dói por causa dele. Eu desejaria ver o que poderia acontecer. Como eu teria – eu creio, dizer para aquela mãe: “Oh, Jesus Cristo curou seu bebê, suas orações foram ouvidas...”. Eu gostaria de dizer isto. Mas não posso, até que Ele me diga. E eu tenho que ser cuidadoso.

42 Agora, talvez o privilégio de ter aquela pessoa diante de mim, talvez tenha alguma coisa causando aquilo. Bem, se eu tomo isto, talvez quando a pessoa se coloca diante de mim, ou esta senhora

pudessem alcançar... Eles vieram ao auditório, eles ficaram em pé na parte de trás, e você poderia ver muletas e bengalas voando; e eles jogavam no chão suas macas, nas quais eles estavam sendo carregados, e saíam caminhando. Aquilo era... Eles simplesmente queriam aquilo sendo feito; isto é tudo. Eles sabiam que Deus estava lá. Por que não podemos fazer aquilo? Por que não podemos ter aquela fé simples? Vê? Se nós não estivéssemos tentando imaginar coisas, isto aconteceria da mesma maneira aqui. Vê? Deus não respeita pessoas, Ele respeita apenas a fé. Vê? Deus não cura você pelos méritos de sua salvação, Ele te cura com base nos méritos de sua fé.

60 Então eu – nós voltamos para o hotel. E quando... Nunca fica escuro lá neste período do ano; você pode ler no meio da rua à meia noite, qualquer hora, nenhuma lâmpada ou nada. E um pouco mais tarde, o sol nunca se põe; ele só abaixa e volta. É a terra do sol da meia-noite. Então nós... Eu fui para o andar de cima, e havia muito nevoeiro, então, eu estava lá e fui para a janela. Eu tinha esta Bíblia. Eu nunca vou esquecer aquilo. Escute com atenção agora. Eu estou quase encerrando. Eu tinha esta Bíblia, e eu entrei lá e o irmão Baxter estava lá, e – e meu irmão Howard. Ele – ele tinha sido curado de uma horrível coisa, foi mandado embora do Exército para morrer em casa. E ele – nós – ele foi comigo. Ele e o irmão Baxter estavam em um mesmo quarto. E o irmão Lindsay e o irmão Moore estavam no quarto. A senhora Isaacson estava no quarto dela, e eu tinha meu próprio quarto, para ficar sozinho por causa da visitação do Anjo do Senhor. E eu fui...

61 E amigos, se eu tivesse tempo, eu poderia contar por semanas e semanas, e não contar a terça parte do que eu O vi fazer; das grandes e poderosas coisas. E durante a noite, não sei bem qual, fiquei pensando no que Ele gostaria que eu lhes contasse sobre algumas coisas que Ele fez, só para testemunho. E Ele disse, eu creio, que nós vencemos pelo sangue do Cordeiro e pelo testemunho, não é certo? Ele é o Sumo Sacerdote do nosso testemunho. E então Ele...

62 Nós caminhamos... Eu caminhava pelo quarto; eu tinha esta Bíblia aqui que a igreja me deu antes de ir para aquela campanha. Quando eu comecei, depois que o anjo apareceu. E eu a tinha lá.

63 E meu irmão subiu lá naquela noite e me deu duas balas que ele conseguiu, desse tamanho.

64 Agora, por favor, amigos canadenses, não tomem isto pelo lado errado. Alguns dos mais leais amigos que eu tenho, estão do outro lado da fronteira, no Canadá. Tão leais o quanto podem ser e

56 Então eu lhes perguntei: “Vocês são cristãos?” “Não”. Nenhum deles era cristão.

E eu disse: “Olhe, se Deus tirar seu filhinho para o Lar e vocês morrerem como pecadores, vocês não poderão vê-lo nunca mais. E se seu menininho, se Deus o levar para o Céu e vocês morrerem cristãos, entregarem seus corações a Deus e morrerem como cristãos, vocês irão para o Lar, no Céu com seu menino e nunca mais terão um acidente lá em cima. Tem isto também, graças a Deus. E eu disse: “Não vai haver acidente lá em cima, e vocês poderão viver com seu garoto para todo o sempre”. Mas se não, vocês não poderão mais ver seu menininho, se ele morrer.” Então eu disse: “Se vocês querem um favor meu, vocês fariam alguma coisa por mim, então, se vocês querem um favor de Deus, façam alguma coisa por Deus.” Então eu disse: “Por que vocês não entregam suas vidas a Deus?” E eles viram que eles não perderiam aquilo, porque eles seriam cristãos.

57 Então eles se ajoelharam, e – e entregaram seus corações a Cristo. E quando eles se levantaram, a mãe... Isto soa como uma piada. Eu não creio em contar piadas na plataforma. Mas não é uma piada. Ela se levantou e correu na minha direção histericamente, com a senhora Isaacson segurando suas mãos e me disse: “Veja uma visão, veja uma visão para meu bebê.” Vê?

E eu disse: “Eu não sei como!” Ela disse: “Vamos lá agora.”

Eu disse: “Não, Deus pode me mostrar em meu quarto aqui, do mesmo modo que Ele pode mostrar lá.”

Ela disse: “Entre e veja uma visão para meu bebê.”

Eu disse: “Eu não posso fazer Deus me dar uma visão. Ele pode não me dizer nada, nunca. Se Ele disser, eu lhe direi. Se Ele não mostrar, bem, eu não posso.”

Ela disse: “Nós vamos esperar o senhor entrar”. Aquilo foi muita gentileza. Mas você sabe que você não pode fazer aquelas coisas. A senhora Isaacson finalmente conseguiu que eles saíssem.

58 E eu entrei. E daí a vinte minutos eles voltaram e perguntaram: “Deus mostrou a visão?”

“Não”. E mais ou menos dez ou quinze minutos eles chamaram de novo: “Deus mostrou a visão?” Eles fizeram aquilo por várias vezes antes do culto da noite.

59 Naquela noite no – no culto, foi um grande e maravilhoso culto. Agora, aqueles finlandeses vindo, sendo curados, centenas e centenas deles... Nem sequer entravam na fila de oração, se eles

aqui, ou qualquer de vocês, aquilo pode ser a razão. Agora, eu sou muito criterioso quando eu expulso um demônio. Porque você tem que observar. Algumas vezes Deus usa doenças como uma correção para a pessoa, você sabia disso? Algumas vezes isto é trazido para elas como um chicote, para trazê-las de volta a Deus. E o que acontece se Deus permitiu alguma coisa lá, e eu, por um dom divino tiro aquilo sem o arrependimento daquela pessoa?

43 Você observou o homem aqui, que me disse há algumas noites, alguma coisa assim, que estava aqui na plataforma quando ele – ele professou ser um cristão; ele pertencia a uma igreja moderna e tudo; ele tinha alguma coisa errada com ele. E eu olhei e continuei vendo uma coisa se tornando escura, e fiquei observando. Eu o vi numa esquina com um cigarro na boca, fumando daquele jeito, soltando fumaça. Eu disse: “Senhor, você tem um hábito, e é isto que está entre o senhor e Deus. Se o senhor estiver disposto a deixar aqueles cigarros, Deus está pronto para curá-lo”. Vê?

44 Aqui, há não muito tempo atrás, estive uma mulher aqui na plataforma, uma mulher de aparência santa e ela veio pela plataforma, ela tinha um ouvido surdo. Eu logo detectei um espírito de surdez. E eu tentei expulsar aquilo, e aquilo – aquilo permaneceu com a mulher. E enquanto olhava nela, eu vi uma mulher jovem diante de mim, de mais ou menos quatorze anos. E ela tomou o caminho errado. Eu comecei a falar. Eu disse à mulher que ela teve um bebê antes que ela se casasse. E ela se casou com um homem e o deixou. E foi uma seita religiosa que fez com que ela se casasse com outro homem. Ela não o amava e o deixou. Eu disse: “Você está vivendo com um marido agora, e você está tendo todo tipo de problemas”. E a mulher desmaiou na plataforma. E quando ela se levantou, ela gritou: “Deus, tenha misericórdia de mim.” E quando ela fez aquilo, Deus abriu o seu ouvido e deu a ela o batismo do Espírito Santo bem ali na plataforma.

45 Seguindo... [Espaço em branco na gravação – Ed.] ...que era uma mulher, problema feminino que não a deixou durante o culto. Eu não sei por quê. Richard T. Reed, o reverendo Richard T. Reed, do abençoado Tabernáculo Hora da Bíblia em Jonesboro, Arkansas, foi o que os batizou na igreja, naquela manhã, vocês podem perguntar a ele. Você tem que ser cuidadoso. Deus confia algo a você, e então você não pode usar aquilo para – para o seu próprio benefício. Você terá que usar para a glória de Deus. Isto não é certo?

46 Quantos creem que Moisés era um profeta? Ele era. E Deus o amava. E quando ele foi lá para a rocha, Deus disse: “Vá lá e fale com a

rocha, e ela dará água". Mas Moisés em sua ira (ele era temperamental), ele foi lá e em vez de falar com a rocha, ele a feriu. E a feriu duas vezes. Aquilo quebrou todo o quadro do programa de Deus. A rocha era Cristo, vocês creem nisto, não creem, ministros? Ele foi ferido só uma vez e agora nós falamos com Ele. Isto é certo? E Moisés feriu a Cristo pela segunda vez. Aquilo quebrou por inteiro o grande programa de Deus, o explodiu em pedaços exatamente ali, Cristo sendo ferido duas vezes, quando Ele seria ferido só uma vez. Mas Deus estava vinculado, pois Ele deu ao profeta o poder para fazer assim. Mas Deus tratou com Moisés mais tarde por causa daquilo. É isto certo?

47 Quantos se lembram de Elias\*? Ele era um jovem. Ele ficou careca quando ainda era jovem. E algumas crianças pequenas correram atrás dele e disseram: "Velho careca, velho careca". E aquele profeta, irado, virou-se e amaldiçoou aquelas crianças no Nome do Senhor. E duas ursas vieram da floresta e mataram quarenta e duas daquelas crianças inocentes. Não está correto? Aquela não é a natureza do Espírito Santo. Mas lá estava um profeta irado. Vê? Você tem que ser cuidadoso com o que você faz com o dom divino. Eu prefiro ver isto e saber a respeito do que eu estou falando, e então saber se o nosso Pai Celestial disse sim ou não.

48 Com certeza você vai gostar mais de mim, se eu for sincero com Deus. Mesmo se você... Se eu não puder atender muitos de vocês, vocês entenderão. Eu tenho que saber primeiro. Então eu posso pronunciar aquilo depois que Deus me mostrar. Mas eu não posso fazer nada até que Ele me mostre.

49 Eu prometi contar-lhes o final da história da Finlândia esta noite e eu tenho oito minutos para fazer isto.

50 Eu tinha começado a contar-lhes sobre o pequeno órfão da guerra que foi curado durante aquele tempo, os dois meninos que foram acidentados, e um deles morreu. Ficou por quinze ou vinte minutos morto na rodovia antes que eu chegasse. Uma visão me foi mostrada ainda aqui nos Estados Unidos. Quantos estavam aqui na noite passada, vamos ver? Bem, vocês se lembram da história então. Este outro bebezinho estava no hospital, morrendo. No dia seguinte, na manhã seguinte, aquela mãe e pai do outro menininho... Sofreu uma concussão cerebral. Ele nunca recobriria os sentidos. O paralama o atingiu bem no queixo, e o jogou para trás e o fez rolar pela rodovia; e ele bateu no meio-fio, e do meio-fio ele foi jogado por cima de uma árvore, dessa maneira. Ele nunca sobreviveria; seu sangue saiu de seus ouvidos e olhos e boca. O pobre companheirinho...

51 E sua mãe e pai estavam desesperados. Eles eram jovens finlandeses, e eles estavam tentando me encontrar para me levar ao hospital. É contra as regras. O diretor não me deixaria ir de lugar em lugar. Porque se você faz isto, se você vai a este lugar e àquele outro lugar, causa algum sentimento. Então eles colocavam a todos em uma igreja ao mesmo tempo, e lá o Espírito operava.

52 Então, eles tinham que fazer assim no exterior. E eu nunca vou esquecer aquilo. A senhora Isaacson, ela disse: "Irmão Branham, vou te contar, estas pessoas estão para me deixar louca."

53 E naquela noite quando eles chegaram, havia um pai e uma mãe assentados nos degraus. Eles tiveram que me arrastar por entre eles para que eu entrasse. Eles quase arrancaram meu casaco; e outros em pé na rua. Eu pensei, "Oh, o que é isto?"

Ela disse: "Estes são a mãe e o pai do bebezinho; eles querem que o senhor vá ao hospital".

54 Na manhã seguinte eles ainda estavam lá de novo. Então a senhora Isaacson disse: "O senhor poderia falar com eles, o senhor mesmo, por alguns minutos?"

Eu disse: "Traga-os para a sala de espera".

E eles entraram e disseram: "Oh, venha curar nosso bebê, ele está morrendo; ele está morrendo". Mais ou menos três dias e o bebê não tinha voltado à consciência.

Eu disse: "Eu não posso curar seu bebê". Isto tudo através de um intérprete. E eu disse: "Eu não posso curar seu bebê".

Disseram: "Bem, o senhor curou aquele outro..."

Eu disse: "Não, não. Jesus Cristo curou aquele outro, não eu, vê?"

"Veja, eu não tive nada com aquilo." Eu disse: "Quando ainda estava lá da América Ele me mostrou uma visão, há um ano atrás, que aquele garotinho seria trazido de volta à vida. Ele não me mostrou o seu bebê."

55 E eles disseram: "Oh, veja uma visão para nosso menino".

E eu disse: "Eu não posso ter visão por minha vontade". Eu disse: "Eu as vejo conforme Deus permite que sejam vistas". Eu disse: "Vocês orem". Eles saíram. Ela não podia entender. E eu disse - ela disse, perguntou à senhora Isaacson: "Pergunte a ele se meu menino vai morrer."

Eu disse: "Eu não sei."

Ela disse: "Venha ao hospital e peça a Deus para curar meu menino", e aquelas coisas. Ela disse: "Nós não podemos fazer isto"